

## БРОЈ ДОЛАЗАКА И НОЋЕЊА ТУРИСТА NUMBER OF TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

У марту 2020. године остварено је 10 421 доласка туриста, што је у односу на фебруар 2020. године мање за 61,6%, и 35 560 ноћења туриста, што је у односу на фебруар 2020. године мање за 59,0%.

Број доласка туриста у марту 2020. године у односу на исти мјесец претходне године мањи је за 65,3%, а број ноћења мањи је за 55,5%.

У марту 2020. године Република Српска је располагала са 10 947 сталних лежаја.

Подаци у овом саопштењу прикупљени су Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима (ТУ-11), којег достављају угоститељска и друга предузећа, пословни субјекти и организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја су књиге гостију, које воде објекти који пружају услуге смјештаја гостима.

У овом саопштењу исказан је број доласка и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

**Туристом** се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Од јануара 2013. године, објекти за смјештај у бањским мјестима у којима особе бораве ради медицинске рехабилитације, приказују доласке и ноћења само за особе које саме носе накнаду за тај боравак.

There were 10,421 tourist arrivals in March 2020, which was 61.6% lower compared to the number of tourist arrivals realised in February 2020, and 35,560 nights, which was 59.0% lower compared to February 2020.

Number of tourist arrivals in March 2020 was 65.3% lower when compared to the same month of the previous year, while number of tourist nights was 55.5% lower.

In March 2020, Republika Srpska had the capacity of 10,947 permanent beds.

Data in this Release were obtained through the Monthly report on tourists and nights (TU-11), provided by hotel and restaurant enterprises and other enterprises, business entities and organisations that provide services of guests' accommodation.

Guest books maintained by establishments that provide services of guests' accommodation are the main source for the report.

This report covers the number of tourist arrivals and nights, but not the number of tourists.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel and restaurant establishment or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organisations etc.), health, participation in sports etc.

Since January 2013, facilities for accommodation in spa resorts, where people stay for medical rehabilitation, only show arrivals and nights for persons who pay for the stay themselves.

### 1. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	III 2020	I-III 2020	индекси indices		III 2020	I-III 2020	индекси indices		
			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019	
УКУПНО	10 421	62 797	34,7	80,8	35 560	199 492	44,5	89,4	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	5 915	28 055	40,7	78,1	18 510	72 875	58,7	87,9	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	3 953	17 511	43,7	78,0	13 559	50 814	63,3	90,1	Republika Srpska
Федерација БиХ	1 824	9 683	36,1	77,8	4 342	19 669	47,3	81,8	FBIH
Дистрикт Брчко	138	861	30,9	84,8	609	2 392	64,8	96,6	Brčko District
СТРАНИ ТУРИСТИ	4 506	34 742	29,1	83,1	17 050	126 617	35,3	90,2	FOREIGN TOURISTS

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>				Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>				
	III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		
			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019	
СТРАНИ ТУРИСТИ	4 506	34 742	29,1	83,1	17 050	126 617	35,3	90,2	FOREIGN TOURISTS
Албанија	9	83	47,4	162,7	12	143	57,1	130,0	Albania
Аустрија	101	792	31,0	75,6	230	1 836	34,7	76,7	Austria
Белгија	5	103	5,0	57,5	10	246	5,5	71,5	Belgium
Бугарска	6	157	8,0	124,6	6	309	5,5	141,7	Bulgaria
Црна Гора	193	1 629	29,6	92,4	588	5 665	33,4	101,6	Montenegro
Чешка	11	111	14,7	65,7	40	277	21,1	63,1	Czech Republic
Данска	5	46	25,0	54,8	13	130	19,4	40,8	Denmark
Естонија <sup>1)</sup>	-	-	-	-	-	-	-	-	Estonia <sup>1)</sup>
Финска	3	22	14,3	81,5	8	62	24,2	114,8	Finland
Француска	35	179	39,8	95,7	119	514	56,9	93,5	France
Грчка	13	111	29,5	127,6	37	262	46,3	174,7	Greece
Холандија	26	204	23,2	83,6	56	571	18,2	87,4	Netherlands
Хрватска	902	8 479	27,9	91,0	7 621	47 465	39,8	91,7	Croatia
Ирска	2	105	4,3	159,1	2	307	3,8	281,7	Ireland
Исланд	4	5	-	100,0	6	8	-	66,7	Iceland
Италија	55	631	8,4	47,4	173	1 286	13,8	47,9	Italy
Кипар <sup>1)</sup>	1	2	50,0	50,0	1	4	25,0	44,4	Cyprus <sup>1)</sup>
Летонија <sup>1)</sup>	2	4	200,0	133,3	2	18	200,0	360,0	Latvia <sup>1)</sup>
Литванија <sup>1)</sup>	2	13	33,3	36,1	6	22	30,0	26,8	Lithuania <sup>1)</sup>
Луксембург	-	26	-	144,4	-	82	-	117,1	Luxembourg
Мађарска	28	323	14,4	72,1	81	895	16,4	72,9	Hungary
Малта <sup>1)</sup>	-	4	-	100,0	-	7	-	29,2	Malta <sup>1)</sup>
Норвешка	25	65	208,3	138,3	26	92	144,4	103,4	Norway
Њемачка	99	813	27,5	94,9	202	2 090	23,1	95,4	Germany
Пољска	37	133	25,9	44,9	64	323	22,5	40,3	Poland
Португал	1	13	10,0	92,9	14	41	93,3	215,8	Portugal
Румунија	30	111	24,8	53,1	98	286	30,4	45,4	Romania
Русија	68	383	35,1	106,1	421	1 122	111,7	138,3	Russian Federation
Сјеверна Македонија	128	392	68,8	106,8	334	1 031	79,5	100,7	North Macedonia
Словачка	8	138	18,2	132,7	16	431	13,3	142,2	Slovakia
Словенија	366	3 516	22,4	77,4	944	10 167	23,0	84,4	Slovenia
Србија	1 617	12 539	29,5	80,9	4 393	40 796	33,3	90,8	Serbia
Шпанија	2	144	2,5	90,6	4	346	1,2	60,8	Spain
Швајцарска (укључујући Лихтенштајн) <sup>3)</sup>	40	299	42,6	87,2	121	1 022	39,2	84,7	Switzerland (including Liechtenstein) <sup>3)</sup>
Шведска	31	266	34,8	89,9	85	720	30,4	76,7	Sweden
Турска	461	1 317	289,9	277,3	558	3 441	134,8	266,7	Turkey
Уједињено Краљевство	34	178	43,6	65,2	51	532	20,4	44,9	United Kingdom
Украјина <sup>1)</sup>	8	22	36,4	53,7	30	53	60,0	57,0	Ukraine <sup>1)</sup>
Остале европске земље <sup>2)</sup>	19	38	146,2	64,4	105	154	300,0	71,0	Other European countries <sup>2)</sup>

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА (наставак)  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE (continued)

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	III 2020	I-III 2020	индекси indices		III 2020	I-III 2020	индекси indices		
			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019	
Египат	-	2	-	200,0	-	5	-	125,0	<i>Egypt</i>
Јужноафричка Република <sup>1)</sup>	1	2	-	25,0	6	7	-	26,9	<i>South Africa<sup>1)</sup></i>
Остале афричке земље <sup>1)</sup>	7	28	43,8	56,0	21	73	55,3	42,7	<i>Other African countries<sup>1)</sup></i>
Канада	9	52	45,0	89,7	33	168	29,2	52,5	<i>Canada</i>
САД	55	436	39,3	129,8	170	843	49,1	93,6	<i>USA</i>
Остале земље Сјеверне Америке <sup>1)</sup>	2	9	100,0	180,0	5	24	83,3	266,7	<i>Other Northern American countries<sup>1)</sup></i>
Бразил <sup>1)</sup>	3	15	23,1	83,3	34	77	43,6	38,7	<i>Brazil<sup>1)</sup></i>
Остале земље Јужне и Средње Америке <sup>1)</sup>	4	34	18,2	87,2	7	85	8,0	63,4	<i>Other Southern and Central American countries<sup>1)</sup></i>
Бахреин <sup>4)</sup>	-	-	-	-	-	-	-	-	<i>Bahrain<sup>4)</sup></i>
Индија <sup>1)</sup>	1	12	14,3	66,7	2	36	11,1	109,1	<i>India<sup>1)</sup></i>
Иран	5	23	41,7	121,1	108	714	830,8	3 570,0	<i>Iran</i>
Израел	5	26	18,5	74,3	12	73	13,6	72,3	<i>Israel</i>
Јапан	3	43	16,7	148,3	27	243	122,7	623,1	<i>Japan</i>
Јужна Кореја <sup>1)</sup>	-	34	-	3,5	-	34	-	3,4	<i>Republic of Korea<sup>1)</sup></i>
Катар <sup>4)</sup>	-	5	-	250,0	-	5	-	27,8	<i>Qatar<sup>4)</sup></i>
Кина	14	374	6,6	66,3	114	865	15,2	68,1	<i>China</i>
Кувајт <sup>1)</sup>	-	5	-	166,7	-	5	-	38,5	<i>Kuwait<sup>1)</sup></i>
Малезија <sup>4)</sup>	12	14	7,1	4,6	12	18	7,1	5,9	<i>Malaysia<sup>4)</sup></i>
Оман <sup>4)</sup>	-	2	-	-	-	2	-	-	<i>Oman<sup>4)</sup></i>
Саудијска Арабија	-	9	-	112,5	-	24	-	133,3	<i>Saudi Arabia</i>
Уједињени Арапски Емирати <sup>4)</sup>	-	13	-	162,5	-	24	-	100,0	<i>United Arab Emirates<sup>4)</sup></i>
Остале азијске земље <sup>1)</sup>	4	126	21,1	95,5	9	244	23,7	121,4	<i>Other Asian countries<sup>1)</sup></i>
Аустралија	4	78	44,4	111,4	13	286	21,3	89,4	<i>Australia</i>
Нови Зеланд	-	3	-	75,0	-	5	-	20,0	<i>New Zealand</i>
Остале земље Океаније <sup>1)</sup>	-	1	-	-	-	1	-	-	<i>Other countries of Oceania<sup>1)</sup></i>

<sup>1)</sup> Од 2013. године приказују се појединачно.  
Since 2013, they have been shown separately.

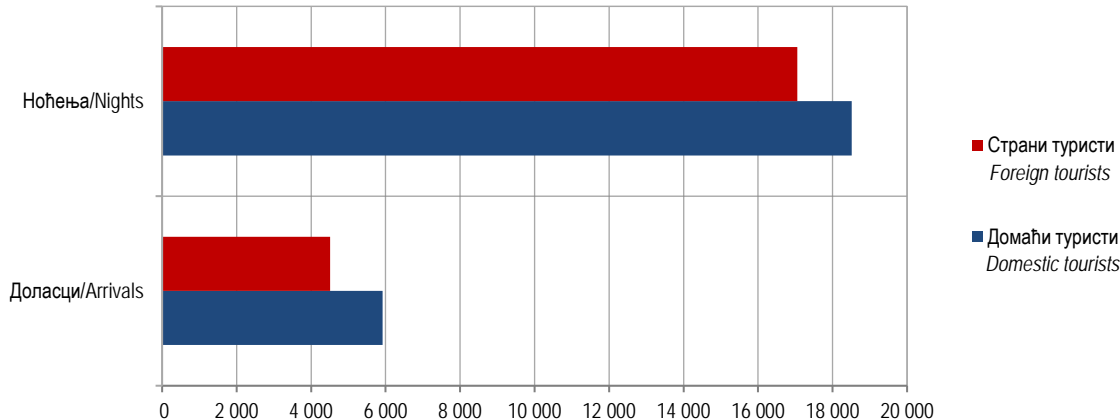
<sup>2)</sup> Од 2013. године у „Остале европске земље“ не убрајају се Естонија, Кипар, Летонија, Литванија, Малта и Украјина, већ се приказују појединачно.  
Since 2013, "Other European countries" do not include Estonia, Cyprus, Latvia, Lithuania, Malta and Ukraine, with these being shown separately.

<sup>3)</sup> Од 2013. године Лихтенштајн је издвојен из „Остале европске земље“ и прати се под Швајцарском.  
Since 2013, Liechtenstein is excluded from "Other European countries" and followed together with Switzerland.

<sup>4)</sup> Од 2017. године у „Остале азијске земље“ не убрајају се Бахреин, Катар, Малезија, Оман и Уједињени Арапски Емирати, већ се приказују појединачно.  
Since 2017, "Other Asian countries" do not include Bahrain, Qatar, Malaysia, Oman and United Arab Emirates, with these being shown separately.

3. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ТУРИСТИЧКИХ МЈЕСТА  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>				Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>				
	III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		
			III 2020	I-III 2020			III 2020	I-III 2020	
			III 2019	I-III 2019			III 2019	I-III 2019	
УКУПНО	10 421	62 797	34,7	80,8	35 560	199 492	44,5	89,4	TOTAL
Бањска мјеста	1 966	11 657	35,4	88,3	16 291	70 967	52,3	95,5	Spa resorts
Планинска мјеста	1 909	17 408	32,2	81,7	6 012	67 922	35,1	87,7	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	6 021	31 566	34,6	78,2	11 482	54 941	39,3	83,6	Other tourist resorts
Остала мјеста	525	2 166	45,9	76,1	1 775	5 662	75,2	97,8	Other resorts
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	5 915	28 055	40,7	78,1	18 510	72 875	58,7	87,9	DOMESTIC TOURISTS
Бањска мјеста	1 306	5 308	52,1	90,6	8 710	26 539	83,8	105,4	Spa resorts
Планинска мјеста	1 003	5 641	35,0	68,5	2 586	16 270	38,0	66,4	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	3 315	16 148	38,2	78,3	6 224	27 548	46,3	89,1	Other tourist resorts
Остала мјеста	291	958	58,8	80,6	990	2 518	107,4	109,4	Other resorts
СТРАНИ ТУРИСТИ	4 506	34 742	29,1	83,1	17 050	126 617	35,3	90,2	FOREIGN TOURISTS
Бањска мјеста	660	6 349	21,6	86,5	7 581	44 428	36,5	90,5	Spa resorts
Планинска мјеста	906	11 767	29,6	90,1	3 426	51 652	33,3	97,6	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	2 706	15 418	31,1	78,0	5 258	27 393	33,4	78,7	Other tourist resorts
Остала мјеста	234	1 208	36,1	72,8	785	3 144	54,6	90,2	Other resorts



Графикон 1. Доласци и ноћења у Републици Српској, март 2020.  
Graph 1. Tourist arrivals and nights in Republika Srpska, March 2020

4. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ ДЈЕЛАТНОСТИ <sup>5)</sup>  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS ACCORDING TO THE CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES (NACE) <sup>5)</sup>

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>				Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>				
	III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		III 2020	I-III 2020	индекси <i>indices</i>		
			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019			III 2020 III 2019	I-III 2020 I-III 2019	
УКУПНО	10 421	62 797	34,7	80,8	35 560	199 492	44,5	89,4	TOTAL
Хотели и сличан смјештај	9 885	60 607	34,2	80,6	29 746	181 980	40,7	88,5	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	54	741	12,8	72,5	210	1 751	29,6	93,1	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	482	1 449	74,0	94,6	5 604	15 761	93,1	100,8	Human health activities
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	5 915	28 055	40,7	78,1	18 510	72 875	58,7	87,9	DOMESTIC TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	5 407	26 412	39,1	77,4	13 173	59 273	48,3	83,6	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	43	414	14,4	59,6	65	625	15,2	58,9	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	465	1 229	114,5	112,6	5 272	12 977	137,6	118,2	Human health activities
СТРАНИ ТУРИСТИ	4 506	34 742	29,1	83,1	17 050	126 617	35,3	90,2	FOREIGN TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	4 478	34 195	29,7	83,3	16 573	122 707	36,2	91,0	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	11	327	8,9	100,0	145	1 126	51,2	137,5	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	17	220	6,9	49,9	332	2 784	15,2	59,8	Human health activities

<sup>5)</sup> Класификација дјелатности усклађена је са европском NACE Rev.2 класификацијом  
*The Classification of Economic Activities is harmonized with the NACE Rev.2 Statistical classification of economic activities in the European Community*

Припрема саопштења: Мирослав Илић  
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Prepared by: Miroslav Ilić  
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д – Тел. +387 51 332 700 - Проф. др Јасмин Комић, главни уредник – Излази мјесечно – Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – Приликом коришћења података обавезно навести извор

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d – Tel. +387 51 332 700 – Prof. Dr. Jasmin Komić, Editor in chief – Monthly periodicity – Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – These data can be used provided the source is acknowledged